

刑事紀錄證明書用途分類表

Tabela de fins dos certificados do registo criminal

- A. 求職、從事某項專業或工作
Emprego, exercício de profissão ou trabalho
- B. 向行政當局申請准照或許可
Pedidos de licença ou autorização às autoridades governamentais
- C. 在澳門或往外地逗留、居留或定居
Fixação de residência ou permanência em Macau ou no exterior, ou emigração
- D. 國籍申請
Requerimentos relativo a nacionalidade
- E. 申請槍牌或船牌
Licença de embarcação ou porte de armas
- F. 參加考試或就讀課程
Candidatura ao exame ou ao curso
- G. 處理有關個人身份之事務
Assuntos pessoais
- H. 從事中介人行業(博彩、保險)
Exercício das profissões de mediador (jogos, seguros)
- I. 有關無線電牌照之申請
Requerimentos relativos à radiocomunicação
- J. 辦理證件
Tratamento de documentos
- K. 加入社團
Inscrição como membro de associação
- L. 取得權利或福利
Obtenção de direitos ou benefícios
- M. 其他

Outros

A. 求職、從事某項專業或工作

Emprego, exercício de profissão ou trabalho

001	<ul style="list-style-type: none"> - 申請成為私人保安員 - ADMISSÃO COMO PESSOAL DE SEGURANÇA PRIVADA - TO BE PRIVATE SECURITY GUARD <p>[澳門特別行政區第 4/2007 號法律] (LEI N.4/2007 DA RAEM)</p>
014	<ul style="list-style-type: none"> - 求職 - EMPREGO - EMPLOYMENT
016	<ul style="list-style-type: none"> - 進入澳門保安部隊各部隊的職程 - INGRESSO NOS QUADROS DAS CORPORAÇÕES DAS FORÇAS DE SEGURANÇA DE MACAU - TO ENROLL IN PUBLIC SECURITY FORCE <p>[澳門特別行政區第 6/2002 號法律] 及 [法令第 66/94/M 號] (LEI N.6/2002 DA RAEM) E (DECRETO-LEI N. 66/94/M)</p>
017	<ul style="list-style-type: none"> - 申請註冊為核數師 - INSCRIÇÃO COMO AUDITOR - TO BE REGISTERED AS AUDITOR <p>[法令第 71/99/M 號] (DECRETO-LEI N. 71/99/M)</p>
018	<ul style="list-style-type: none"> - 申請註冊為會計師 - INSCRIÇÃO COMO CONTABILISTA - TO BE REGISTERED AS ACCOUNTANT <p>[法令第 72/99/M 號] (DECRETO-LEI N. 72/99/M)</p>
019	<ul style="list-style-type: none"> - 申請註冊為藥劑師 - INSCRIÇÃO COMO FARMACÊUTICO - TO BE REGISTERED AS PHARMACIST <p>[法令第 58/90/M 號] (DECRETO-LEI N. 58/90/M)</p>

020	<ul style="list-style-type: none"> - 申請海員註冊 - INSCRIÇÃO MARÍTIMA - TO BE REGISTERED AS SEAMAN <p>[法令第 45969 號] (DECRETO-LEI N. 45969)</p>
021	<ul style="list-style-type: none"> - 申請註冊為律師 - INSCRIÇÃO COMO ADVOGADO - TO BE REGISTERED AS LAWYER <p>[律師入職規章] (REGULAMENTO DO ACESSO A ADVOCACIA)</p>
056	<ul style="list-style-type: none"> - 擔任公職 - PROVIMENTO EM CARGO PÚBLICO - FOR EMPLOYMENT IN PUBLIC SERVICE <p>[法令第 87/89/M 號] (DECRETO-LEI N. 87/89/M)</p>
093	<ul style="list-style-type: none"> - 成為私立教育機構人員 - SER PESSOAL DE INSTITUIÇÃO EDUCATIVA PARTICULAR - TO BE STAFF MEMBER OF PRIVATE EDUCATION INSTITUTION
095	<ul style="list-style-type: none"> - 申請成為實習律師 - INSCRIÇÃO COMO ADVOGADO ESTAGIÁRIO - TO BE TRAINEE LAWYER <p>[律師入職規章] (REGULAMENTO DO ACESSO A ADVOCACIA)</p>
104	<ul style="list-style-type: none"> - 成為名譽領事 - SER CÔNSUL HONORÁRIO - TO BE AN HONORARY CONSUL
105	<ul style="list-style-type: none"> - 成為成人教育機構人員 - SER PESSOAL DE INSTITUIÇÃO DA EDUCAÇÃO PERMANENTE - TO BE MEMBER OF ADULT EDUCATIONAL INSTITUTION

111	<ul style="list-style-type: none"> - 申請註冊為專業會計員 - INSCRIÇÃO COMO TÉCNICO DE CONTAS - TO BE REGISTERED AS PROFESSIONAL ACCOUNTANT <p>[法令第 72/99/M 號] (DECRETO-LEI N. 72/99/M)</p>
113	<ul style="list-style-type: none"> - 在澳門金融管理局登記成為信用機構之主管人員 - REGISTO NA AMCM COMO DIRIGENTE DE INSTITUIÇÃO DE CRÉDITO - TO BE REGISTERED AS CHIEF OF CREDIT ORGANIZATION AT THE MONETARY AUTHORITY OF MACAO <p>[法令第 32/93/M 號] (DECRETO-LEI N. 32/93/M)</p>
118	<ul style="list-style-type: none"> - 申請成為私人公證員 - EXERCÍCIO DE FUNÇÕES DE NOTÁRIO PRIVADO - TO BE PRIVATE NOTARY <p>[法令第 66/99/M 號] (DECRETO-LEI N. 66/99/M)</p>
126	<ul style="list-style-type: none"> - 申請註冊為專責精算師 - INSCRIÇÃO COMO ACTUÁRIO RESPONSÁVEL - TO BE REGISTERED AS SPECIALIZED ACTUARY <p>[法令第 6/99/M 號] (DECRETO-LEI N. 6/99/M)</p>
128	<ul style="list-style-type: none"> - 成為私立補充教學中心人員 - SER PESSOAL DO CENTRO DE APOIO PEDAGÓGICO COMPLEMENTAR PARTICULAR - TO BE MEMBER OF PRIVATE SUPPLEMENTARY PEDAGOGICAL HELP CENTRE <p>[法令第 38/98/M 號] (DECRETO-LEI N. 38/98/M)</p>
129	<ul style="list-style-type: none"> - 成為中藥配制及貿易場所之技術主管 - SER DIRECTOR TÉCNICO DE ESTABEL. DE PREPARAÇÃO E COMÉRCIO DE PRODUTOS DE MEDICINA CHINESA - TO BE TECHNICAL CHIEF OF CHINESE HERBAL MEDICINE PRODUCTION AND TRADING CENTRE

	<p>[法令第 53/94/M 號] (DECRETO-LEI N.53/94/M)</p>
132	<ul style="list-style-type: none"> - 成為保險公司股東或主管人員 - REGISTO COMO ACCIONISTA OU DIRIGENTE DE COMPANHIA SEGURADORA - TO BE REGISTERED AS SHAREHOLDER OR CHIEF OF INSURANCE COMPANY <p>[法令第 27/97/M 號] (DECRETO-LEI N.27/97/M)</p>
134	<ul style="list-style-type: none"> - 在澳門金融管理局登記成為兌換店股東 - REGISTO NA AMCM COMO ACCIONISTAS DAS CASAS DE CÂMBIO - TO BE REGISTERED AS SHAREHOLDER OF MONEY EXCHANGE SHOP AT THE MONETARY AUTHORITY OF MACAO <p>[法令第 38/97/M 號] (DECRETO-LEI N. 38/97/M)</p>
136	<ul style="list-style-type: none"> - 進入澳門海關關員職程 - INGRESSO NAS CARREIRAS DO PESSOAL ALFANDEGÁRIO DE MACAU - TO ENROLL IN CUSTOMS SERVICE <p>[澳門特別行政區第 3/2003 號法律] (LEI N.3/2003 DA RAEM)</p>
138	<ul style="list-style-type: none"> - 成為反洗錢及反恐融資條例執行主任 - SER 《 FUNCIONÁRIO RESPONSÁVEL 》 AML/CFT - TO BE AML/CFT COMPLIANCE OFFICER <p>[澳門金融管理局第 011/2006-AMCM 號通告] (AVISO DA AMCM N.011/2006-AMCM)</p>
150	<ul style="list-style-type: none"> - 都市建築及城市規劃範疇的資格認可及登記 - RECONHECIMENTO DE QUALIFICAÇÕES E INSCRIÇÃO NOS DOMÍNIOS DA CONSTRUÇÃO URBANA E DO URBANISMO - QUALIFICATIONS APPROVAL AND REGISTER ON CITY BUILDING AND PLANNING <p>[第 1/2015 號法律] (LEI N.º 1/2015)</p>
153	<ul style="list-style-type: none"> - 申請成為中國委託公證人 - INSCREVER-SE NA QUALIFICAÇÃO COMO NOTÁRIO ATESTADO PELA CHINA - TO BE A CHINA-APPOINTED ATTESTING OFFICER

--	--

B. 向行政當局申請准照或許可

Pedidos de licença ou autorização às autoridades governamentais

009	<ul style="list-style-type: none"> - 申請向第三人提供私人保安服務之許可 - AUTORIZAÇÃO PARA PRESTAÇÃO DE SERVIÇOS DE SEGURANÇA PRIVADA A TERCEIRO - OBTAIN PERMIT TO PROVIDE PRIVATE SECURITY SERVICE TO A THIRD PARTY <p>[澳門特別行政區第 4/2007 號法律] (LEI N.4/2007 DA RAEM)</p>
012	<ul style="list-style-type: none"> - 申請駕駛學校執照 - CONCESSÃO DE ALVARÁ DE ESCOLA DE CONDUÇÃO - OBTAIN LICENCE FOR DRIVING SCHOOL <p>[法令第 17/93/M 號] (DECRETO-LEI N. 17/93/M)</p>
023	<ul style="list-style-type: none"> - 申請經營屬健康俱樂部之場所及“卡拉OK”准照 - LICENÇA DE “ HEALTH CLUB ” E KARAOKES - OBTAIN LICENCE FOR RUNNING HEALTH CLUB AND KARAOKE <p>[法令第 47/98/M 號] (DECRETO-LEI N. 47/98/M)</p>
024	<ul style="list-style-type: none"> - 申請職業介紹所准照 - LICENÇA DE AGÊNCIA DE EMPREGO - OBTAIN LICENCE FOR RECRUITMENT AGENCY <p>[法令第 32/94/M 號] (DECRETO-LEI N. 32/94/M)</p>
025	<ul style="list-style-type: none"> - 申請婚姻介紹所准照 - LICENÇA DE AGÊNCIA MATRIMONIAL - OBTAIN LICENCE FOR MARRIAGE BROKER
026	<ul style="list-style-type: none"> - 申請更改社會機構持有人姓名 - LICENÇA DE ALTERAÇÃO DO TITULAR DE EQUIPAMENTOS SOCIAIS - CHANGE THE NAME OF THE OWNER OF SOCIAL ORGANIZATION <p>[法令第 90/88/M 號]</p>

	(DECRETO-LEI N. 90/88/M)
--	--------------------------

027	<ul style="list-style-type: none"> - 申請電影院及劇院准照 - LICENÇA DE CINEMA E TEATRO - OBTAIN LICENCE FOR CINEMA AND THEATRE <p>[法令第 47/98/M 號] (DECRETO-LEI N. 47/98/M)</p>
029	<ul style="list-style-type: none"> - 申請駕駛學校校長准照 - LICENÇA DE DIRECTOR DE ESCOLA DE CONDUÇÃO - OBTAIN LICENCE AS PRINCIPAL OF DRIVING SCHOOL <p>[法令第 17/93/M 號] (DECRETO-LEI N. 17/93/M)</p>
031	<ul style="list-style-type: none"> - 申請社會機構准照 - LICENÇA DE EQUIPAMENTOS SOCIAIS - OBTAIN LICENCE FOR SOCIAL INSTITUTION <p>[法令第 90/88/M 號] (DECRETO-LEI N. 90/88/M)</p>
032	<ul style="list-style-type: none"> - 申請理髮店，髮型屋及美容院准照 - LICENÇA DE ESTABELECIMENTOS DE BARBEARIAS, CABELEIREIROS E SALÕES DE BELEZA - OBTAIN LICENCE FOR BARBERSHOP, HAIR SALON AND BEAUTY SALON <p>[法令第 47/98/M 號] (DECRETO-LEI N. 47/98/M)</p>
033	<ul style="list-style-type: none"> - 申請賣物會准照 - LICENÇA DE ESTABELECIMENTOS DE BAZARES - OBTAIN LICENCE FOR HOLDING BAZAARS <p>[法令第 47/98/M 號] (DECRETO-LEI N. 47/98/M)</p>
034	<ul style="list-style-type: none"> - 申請經營公開之娛樂場所及公開表演准照 - LICENÇA DE ESTABELECIMENTOS DE DIVERTIMENTOS E ESPECTÁCULOS PÚBLICOS - LICENCE OF ENTERTAINMENT BUSINESS AND PUBLIC SHOW <p>[法令第 47/98/M 號]</p>

	(DECRETO-LEI N. 47/98/M)
035	<ul style="list-style-type: none"> - 申請健身院及健美院准照 - LICENÇA DE ESTABELECIMENTOS DE GINÁSIOS DE MUSCULAÇÃO OU DE MANUTENÇÃO - OBTAIN LICENCE FOR FITNESS CENTRE AND BODY-BUILDING CENTRE 〔法令第 47/98/M 號〕 (DECRETO-LEI N. 47/98/M)
036	<ul style="list-style-type: none"> - 申請經營保齡球場所准照 - LICENÇA DE ESTABELECIMENTOS DE JOGOS DE BOWLING - OBTAIN LICENCE FOR RUNNING BOWLING CENTRE 〔法令第 47/98/M 號〕 (DECRETO-LEI N. 47/98/M)
037	<ul style="list-style-type: none"> - 申請經營遊戲機場所准照 - LICENÇA DE ESTABELECIMENTOS DE MÁQUINAS DE DIVERSÃO - OBTAIN LICENCE FOR RUNNING GAMES CENTRE 〔法令第 47/98/M 號〕 (DECRETO-LEI N. 47/98/M)
038	<ul style="list-style-type: none"> - 申請經營色情物品之銷售場所准照 - LICENÇA DE ESTABELECIMENTOS DE COMÉRCIO DE MATERIAIS PORNOGRÁFICOS - OBTAIN LICENCE FOR SALES OF PORNOGRAPHIC MATERIALS 〔法令第 47/98/M 號〕 (DECRETO-LEI N. 47/98/M)
039	<ul style="list-style-type: none"> - 申請從事中藥配製及貿易之場所准照 - LICENÇA DE ESTABELECIMENTOS DE PREPARAÇÃO E COMÉRCIO DE PRODUTOS DE MEDICINA TRADICIONAL CHINESA - OBTAIN LICENCE FOR RUNNING CHINESE HERBAL MEDICINE PRODUCTION AND TRADING CENTRE 〔法令第 53/94/M 號〕 (DECRETO-LEI N.53/94/M)
040	<ul style="list-style-type: none"> - 申請展銷會及拍賣准照 - LICENÇA DE FEIRAS E LEILÕES - OBTAIN LICENCE FOR FAIRS AND AUCTIONS

	<p>[法令第 47/98/M 號] (DECRETO-LEI N. 47/98/M)</p>
041	<ul style="list-style-type: none"> - 申請駕駛學校教練員准照 - LICENÇA DE INSTRUTOR DE ESCOLA DE CONDUÇÃO - OBTAIN LICENCE TO BE TUTOR OF DRIVING SCHOOL <p>[法令第 17/93/M 號] (DECRETO-LEI N. 17/93/M)</p>
043	<ul style="list-style-type: none"> - 申請獎券銷售，抽獎及同類准照 - LICENÇA DE RIFAS, DE SORTEIOS E DE SIMILARES - OBTAIN LICENCE FOR SELLING LOTTERY TICKETS, LUCKYDRAW AND SIMILAR ACTIVITIES <p>[法令第 47/98/M 號] (DECRETO-LEI N. 47/98/M)</p>
044	<ul style="list-style-type: none"> - 申請蒸氣浴及按摩准照 - LICENÇA DE SAUNAS E MASSAGENS - OBTAIN LICENCE FOR SAUNA AND MASSAGE <p>[法令第 47/98/M 號] (DECRETO-LEI N. 47/98/M)</p>
045	<ul style="list-style-type: none"> - 申請從事與藥物有關的職業及活動准照 - LICENÇA DE EXERCÍCIO DAS PROFISSÕES E DAS ACTIVIDADES FARMACÊUTICAS - OBTAIN LICENCE FOR ENGAGEMENT IN PROFESSION OR ACTIVITY RELATING TO PHARMACEUTICALS <p>[法令第 58/90/M 號] (DECRETO-LEI N. 58/90/M)</p>
046	<ul style="list-style-type: none"> - 申請從事衛生護理職業准照 - LICENÇA PARA PRESTAR, EM REGIME INDIVIDUAL, CUIDADOS DE SAÚDE - APPLICATION FOR HEALTHCARE PROFESSIONAL LICENSE <p>[法令第 84/90/M 號] (DECRETO-LEI N. 84/90/M)</p>
047	<ul style="list-style-type: none"> - 申請影片製作及導演，包括廣告片製作准照 - LICENÇA PARA PRODUÇÃO E REALIZAÇÃO DE FILMES, INCLUINDO OS DE CARÁCTER PUBLICITÁRIO - OBTAIN LICENCE FOR MOVIE PRODUCTION AND DIRECTOR, INCLUDING

	<p>PRODUCTION OF COMMERCIALS 〔法令第 47/98/M 號〕 (DECRETO-LEI N. 47/98/M)</p>
050	<ul style="list-style-type: none"> - 更改行政准照持有人 - MUDANÇA DE TITULARIDADE DE LICENÇA ADMINISTRATIVA - CHANGE THE OWNER OF ADMINISTRATIVE LICENCE <p>〔法令第 47/98/M 號〕 (DECRETO-LEI N. 47/98/M)</p>
051	<ul style="list-style-type: none"> - 更改職業介紹所准照持有人 - MUDANÇA DE TITULARIDADE DE LICENÇA DE AGÊNCIA DE EMPREGO - CHANGE THE OWNER OF RECRUITMENT AGENCY LICENCE <p>〔法令第 32/94/M 號〕 (DECRETO-LEI N. 32/94/M)</p>
052	<ul style="list-style-type: none"> - 更改從事中藥配製及貿易之場所准照持有人 - MUDANÇA DE TITULARIDADE DE LICENÇA DE ESTABELECIMENTO DE PREPARAÇÃO E COMÉRCIO DE PRODUTOS - CHANGE THE OWNER OF CHINESE HERBAL MEDICINE PRODUCTION AND TRADING CENTRE <p>〔法令第 53/94/M 號〕 (DECRETO-LEI N. 53/94/M)</p>
065	<ul style="list-style-type: none"> - 更改機構業主 - MUDANÇA DO NOME DO PROPRIETÁRIO DUM ESTABELECIMENTO - CHANGE PROPRIETOR OF ORGANIZATION
066	<ul style="list-style-type: none"> - 申請時裝舖准照 - LICENÇA DE LOJA DE PRONTO A VESTIR - OBTAIN LICENCE FOR BOUTIQUE
070	<ul style="list-style-type: none"> - 申請轉運企業准照 - LICENÇA DE EMPRESA TRANSITÁRIA - OBTAIN LICENCE FOR TRANSPORT ENTERPRISE <p>〔法令第 7/96/M 號〕 (DECRETO-LEI N. 7/96/M)</p>
072	<ul style="list-style-type: none"> - 申請成立公司准照 - LICENÇA DE CONSTITUIÇÃO DE SOCIEDADE COMERCIAL

	- LICENCE TO CONSTITUTE A COMMERCIAL COMPANY
084	- 申請武器及彈藥貿易准照 - COMÉRCIO DE ARMAS E MUNIÇÕES - APPLICATION FOR TRADING WEAPON AND MUNITIONS 〔法令第 77/99/M 號〕 (DECRETO-LEI N. 77/99/M)
091	- 申請酒吧准照 - LICENÇA DE BAR - LICENSE OF BAR
101	- 辦理私立補充教學輔助中心牌照 - LICENCIAMENTO DOS CENTROS DE APOIO PEDAGÓGICO COMPLEMENTAR - OBTAIN LICENCE FOR RUNNING CENTRES OF SUPPLEMENTARY PEDAGOGICAL HELP 〔法令第 38/98/M 號〕 (DECRETO-LEI N. 38/98/M)
103	- 申請機動車輛修理准照 - LICENÇA DE REPARAÇÃO DE VEÍCULOS MOTORIZADOS - OBTAIN LICENCE FOR REPAIRING MOTOR VEHICLES 〔法令第 47/98/M 號〕 (DECRETO-LEI N. 47/98/M)
107	- 申請製造、買賣及供應麻醉品與精神科物質之許可 - AUTORIZAÇÃO DE FABRICO, COMÉRCIO E DISPENSA DE ESTUPEFACIENTES E SUBSTÂNCIAS PSICOTRÓPICAS - OBTAIN PERMIT TO PRODUCE, TRADE AND PROVIDE INTOXICANT AND PSYCHIATRIC PRODUCTS 〔法令第 34/99/M 號〕 (DECRETO LEI N. 34/99/M)
112	- 申請成為證券交易商代理人准照 - LICENÇA DE REPRESENTANTE DE “DEALER” DE VALORES - OBTAIN LICENCE AS REPRESENTATIVE OF STOCK EXCHANGE FIRM
120	- 申請戒毒中心准照 - LICENÇA DE TRATAMENTO DE TÓXICO-DEPENDENTE

	- OBTAIN LICENCE FOR DRUG REHABILITATION CENTRE
127	- 申請電腦程序、錄音製品或錄像製品複製品之交易許可 - AUTORIZAÇÃO PARA COMÉRCIO DE CÓPIAS DE PROGRAMAS DE COMPUTADOR, DE FONOGRAMAS E DE VÍDEOGRAMAS - OBTAIN TRADING PERMIT FOR REPRODUCTION OF COMPUTER PROGRAMS, AUDIO PRODUCTS OR VIDEO PRODUCTS 〔法令第 51/99/M 號〕 (DECRETO-LEI N.51/99/M)
130	- 辦理設有住院部及手術後復甦室之私人衛生單位之執照 - LICENÇA PARA AS UNIDADES PRIVADAS DE SAÚDE, COM INTERNAMENTO E SALA DE RECOBRO - LICENCE FOR PRIVATE HEALTH UNIT WITH IN-PATIENT DEPARTMENT AND POST-SURGERY RECOVERY DEPARTMENT 〔法令第 22/99/M 號〕 (DECRETO-LEI N.22/99/M)
133	- 申請陸路跨境客運准照 - LICENÇA DE TRANSPORTES RODOVIÁRIOS INTERURBANOS DE PASSAGEIROS - OBTAIN LICENCE FOR INTER-TERRITORIAL PASSENGER TRANSPORTATION ON LAND 〔第 4/2004 號行政法規〕 (REGULAMENTO ADMINISTRATIVO N. 4/2004)
135	- 申請設立私立教育機構之許可 - AUTORIZAÇÃO DE CRIAÇÃO DAS INSTITUIÇÕES EDUCATIVAS PARTICULARES - OBTAIN PERMIT TO SETUP PRIVATE EDUCATIONAL INSTITUTION 〔法令第 38/93/M 號〕 (DECRETO-LEI N. 38/93/M)
140	- 申請自體防禦服務之許可 - AUTORIZAÇÃO PARA PRESTAÇÃO DE SERVIÇOS RELATIVOS AOS SISTEMAS DE AUTOPROTECÇÃO - OBTAIN PERMIT TO PROVIDE PRIVATE SECURITY SERVICE 〔澳門特別行政區第 4/2007 號法律〕 (LEI N.4/2007 DA RAEM)
145	- 申請經營定期海上客運業務准照 - LICENÇA DE TRANSPORTES MARÍTIMO REGULAR DE PASSAGEIROS - OBTAIN LICENCE FOR PASSENGER REGULAR TRANSPORTATION AT SEA

	<p>〔第 34/2009 號行政法規〕 (REGULAMENTO ADMINISTRATIVO N.34/2009)</p>
146	<p>- 申請房地產經紀准照 - PEDIDO PARA CONCESSÃO DA LICENÇA DE AGENTE IMOBILIÁRIO - OBTAIN LICENCE FOR REAL ESTATE BROKER 〔第 16/2012 號法律〕 (LEI N.º 16/2012)</p>
147	<p>- 申請房地產中介人准照 - PARA REQUERER LICENÇA DE MEDIADOR IMOBILIÁRIO - OBTAIN LICENCE FOR REAL ESTATE INTERMEDIARY 〔第 16/2012 號法律〕 (LEI N.º 16/2012)</p>
148	<p>- 申請博彩機及其他設備供應許可 - AUTORIZAÇÃO DO FORNECIMENTO DE MÁQUINAS E EQUIPAMENTOS DE JOGO - OBTAIN PERMIT TO SUPPLY GAMBLE MACHINE AND OTHER EQUIPMENTS 〔第 26/2012 號行政法規〕 (REGULAMENTO ADMINISTRATIVO N.26/2012)</p>
149	<p>- 申請博彩機技師許可 - LICENÇA DE TÉCNICOS DAS MÁQUINAS DE JOGO - OBTAIN PERMIT AS GAMBLE MACHINE TECHNICIAN 〔第 26/2012 號行政法規〕 (REGULAMENTO ADMINISTRATIVO N.26/2012)</p>
151	<p>- 申請經營網吧場所准照 - LICENÇA DE ESTABELECIMENTOS DE CYBERCAFE - OBTAIN LICENCE FOR RUNNING CYBER CAFES 〔法令第 47/98/M 號〕 (DECRETO-LEI N. 47/98/M)</p>
152	<p>- 申請經營桌球場所准照 - LICENÇA DE ESTABELECIMENTOS DE JOGOS DE BILHAR - OBTAIN LICENCE FOR RUNNING BILLIARDS CENTRE 〔法令第 47/98/M 號〕 (DECRETO-LEI N. 47/98/M)</p>

C. 在澳門或往外地逗留、居留或定居

Fixação de residência ou permanência em Macau ou no exterior, ou emigração

010	<ul style="list-style-type: none"> - 前往外地就讀高等院校 - CANDIDATURA AO ENSINO SUPERIOR NO EXTERIOR - APPLYING FOR FOREIGN TERTIARY EDUCATION
013	<ul style="list-style-type: none"> - 移民 - EMIGRAÇÃO - EMIGRATION
015	<ul style="list-style-type: none"> - 申請在葡國定居 - FIXAÇÃO DE RESIDÊNCIA EM PORTUGAL - APPLICATION TO RESIDE IN PORTUGAL <p>[訓令第 210/83/M 號] (PORTARIA N. 210/83/M)</p>
062	<ul style="list-style-type: none"> - 申請簽證 - OBTENÇÃO DE VISTO - OBTAINING VISA
071	<ul style="list-style-type: none"> - 申請在澳門定居 - FIXAÇÃO DE RESIDÊNCIA EM MACAU - APPLICATION FOR THE RESIDENCE IN MACAO <p>[法律第 4/2003 號及行政法規第 5/2003 號] (LEI N.4/2003 E REGULAMENTO ADMINISTRATIVO N.5/2003)</p>
081	<ul style="list-style-type: none"> - 申請往香港定居 - FIXAÇÃO DE RESIDÊNCIA EM HONG KONG - APPLICATION TO RESIDE IN HONG KONG
109	<ul style="list-style-type: none"> - 申請在台灣定居 - FIXAÇÃO DE RESIDÊNCIA EM TAIWAN - APPLICATION TO RESIDE IN TAIWAN
123	<ul style="list-style-type: none"> - 申請台灣居留證 - REQUERIMENTO DO TÍTULO DE RESIDÊNCIA DE TAIWAN - APPLICATION FOR TAIWAN RESIDENCE PERMIT

131	<ul style="list-style-type: none">- 申請在澳門逗留的特別許可- REQUERIMENTO DE AUTORIZAÇÃO ESPECIAL DE PERMANÊNCIA EM MACAU- OBTAIN SPECIAL PERMIT TO STAY IN MACAO
-----	--

D. 國籍申請

Requerimentos relativo a nacionalidade

006	<ul style="list-style-type: none">- 申請入葡籍- AQUISIÇÃO DE NACIONALIDADE PORTUGUESA- OBTAIN PORTUGUESE NATIONALITY <p>[法律第 37/81 號第 9 條,《國籍法》] (ARTIGO 9. DA LEI 37/81, LEI DA NACIONALIDADE)</p>
049	<ul style="list-style-type: none">- 保持葡籍- MANUTENÇÃO DE NACIONALIDADE PORTUGUESA- RETAIN PORTUGUESE NATIONALITY
053	<ul style="list-style-type: none">- 申請入外國籍- AQUISIÇÃO DE NACIONALIDADE ESTRANGEIRA- OBTAINING FOREIGN NATIONALITY
108	<ul style="list-style-type: none">- 辦理中國國籍的申請- REQUERIMENTO RELATIVO A NACIONALIDADE CHINESA- TO PROCESS CHINESE NATIONALITY APPLICATION <p>[澳門特別行政區法律第 7/1999 號] (LEI N. 7/1999)</p>

E. 申請槍牌或船牌

Licença de embarcação ou porte de armas

042	<ul style="list-style-type: none"> - 申請船牌 - LICENÇA DE MESTRE DE EMBARCAÇÃO - OBTAIN LICENCE FOR BOAT/SHIP
048	<ul style="list-style-type: none"> - 申請使用及攜帶自衛武器准照 - LICENÇA PARA USO E PORTE DE ARMAS DE DEFESA - OBTAIN LICENCE FOR SELF-DEFENSE WEAPON 〔法令第 77/99/M 號〕 (DECRETO-LEI N.77/99/M)
137	<ul style="list-style-type: none"> - 申請使用及攜帶競賽用武器准照 - LICENÇA DE USO E PORTE DE ARMA DE COMPETIÇÃO - OBTAIN LICENCE FOR WEAPON OF COMPETITION 〔法令第 77/99/M 號〕 (DECRETO-LEI N.77/99/M)

F. 參加考試或就讀課程

Candidatura ao exame ou ao curso

058	<ul style="list-style-type: none"> - 入讀護士學校 - CANDIDATURA A ESCOLA DE ENFERMAGEM - ADMISSION INTO NURSERY SCHOOL
068	<ul style="list-style-type: none"> - 入讀衛生局技術學校 - CANDIDATURA A ESCOLA TÉCNICA DOS SERVIÇOS DE SAÚDE DE MACAU - ADMISSION INTO THE TECHNICAL SCHOOL OF HEALTH BUREAU
082	<ul style="list-style-type: none"> - 就讀私人公證員課程 - CANDIDATURA AO CURSO DE NOTÁRIO PRIVADO - TO ATTEND PRIVATE NOTARY COURSE [法令第 66/99/M 號] (DECRETO-LEI N. 66/99/M)
088	<ul style="list-style-type: none"> - 申請參加外地考試 - CANDIDATURA AO EXAME NO EXTERIOR - TO PARTICIPATE IN OVERSEAS EXAMINATION
116	<ul style="list-style-type: none"> - 投考法院及檢察院司法官團的培訓課程及實習 - CONCURSO PARA O CURSO E ESTÁGIO PARA INGRESSO NAS MAGISTRATURAS JUDICIAL E DO MINISTÉRIO PÚBLICO - TO COMPETE FOR JUDICIARY GROUP TRAINING OF COURTS AND PROCURATORATE
144	<ul style="list-style-type: none"> - 就讀課程 - CANDIDATURA A CURSO - TO ATTEND A COURSE

G. 處理有關個人身份之事務

Assuntos pessoais

003	<ul style="list-style-type: none"> - 收養 - ADOPÇÃO - ADOPTION
004	<ul style="list-style-type: none"> - 更改姓名 - ALTERAÇÃO DO NOME - CHANGE NAME
011	<ul style="list-style-type: none"> - 結婚 - CASAMENTO - MARRIAGE
064	<ul style="list-style-type: none"> - 行使親權 - EXERCÍCIO DO PODER PATERNAL - EXERCISE PARENTAL RIGHTS
092	<ul style="list-style-type: none"> - 申請成為監護人 - EXERCÍCIO DO CARGO DE TUTOR - PETITION FOR GUARDIANSHIP
117	<ul style="list-style-type: none"> - 離婚 - DIVÓRCIO - DIVORCE
141	<ul style="list-style-type: none"> - 婚姻狀況轉錄 - TRANSCRIÇÃO REGISTRAL DO ESTADO CIVIL - TRANSCRIPTION OF MARITAL STATUS

H. 從事中介人行業(博彩、保險)

Exercício das profissões de mediador (jogos, seguros)

085	<ul style="list-style-type: none"> - 申請從事保險中介人業務許可〔保險代理人及保險推銷員〕 - AUTORIZAÇÃO PARA EXERCÍCIO DA MEDIAÇÃO DE SEGUROS (AGENTE DE SEGUROS E ANGARIADOR DE SEGUROS) - APPLICATION FOR BUSINESS PERMIT AS INSURANCE INTERMEDIARY (INSURANCE AGENT AND INSURANCE SALESMAN) <p>〔法令第 38/89/M 號〕 (DECRETO-LEI N. 38/89/M)</p>
087	<ul style="list-style-type: none"> - 申請從事保險中介人業務許可〔保險經紀人〕 - AUTORIZAÇÃO PARA EXERCÍCIO DA MEDIAÇÃO DE SEGUROS (CORRETOR DE SEGUROS) - APPLICATION FOR BUSINESS PERMIT AS INSURANCE INTERMEDIARY (INSURANCE BROKER) <p>〔法令第 38/89/M 號〕 (DECRETO-LEI N. 38/89/M)</p>
121	<ul style="list-style-type: none"> - 申請博彩中介人准照 - LICENÇA DE PROMOTOR DE JOGOS - APPLYING FOR GAMBLING PROMOTER'S LICENSE <p>〔行政法規第 6/2002 號〕 (REGULAMENTO ADMINISTRATIVO N.6/2002)</p>
122	<ul style="list-style-type: none"> - 成為博彩中介人的合作人 - INSCRIÇÃO COMO COLABORADOR DE PROMOTOR DE JOGOS - REGISTRATION AS COLLABORATOR OF GAMBLING PROMOTER <p>〔行政法規第 6/2002 號〕 (REGULAMENTO ADMINISTRATIVO N.6/2002)</p>

I. 有關無線電牌照之申請

Requerimentos relativos à radiocomunicação

002	<ul style="list-style-type: none"> - 申請參加無線電操作員考試 - ADMISSÃO DE EXAME DE RÁDIO-OPERADOR - PARTICIPATE IN RADIO-OPERATOR EXAMINATION <p>[法令第 48/86/M 號] (DECRETO-LEI N. 48/86/M)</p>
007	<ul style="list-style-type: none"> - 申請設立及使用無線電通訊網絡或通訊站許可 - AUTORIZAÇÃO PARA ESTABELECEER E UTILIZAR REDE OU ESTAÇÃO DE RADIOCOMUNICAÇÕES - OBTAIN PERMIT TO SETUP AND USE WIRELESS TELECOMMUNICATION NETWORK OR STATION <p>[法令第 48/86/M 號] (DECRETO-LEI N. 48/86/M)</p>
028	<ul style="list-style-type: none"> - 申請擁有無線電通訊設備的准照 - LICENÇA DE DETENÇÃO DE EQUIPAMENTO DE RADIOCOMUNICAÇÕES - OBTAIN LICENCE FOR OWNERSHIP OF WIRELESS TELECOMMUNICATION EQUIPMENT <p>[法令第 48/86/M 號] (DECRETO-LEI N. 48/86/M)</p>
030	<ul style="list-style-type: none"> - 申請無線電通訊設備試驗及臨時擁有准照 - LICENÇA DE ENSAIO E DETENÇÃO PROVISÓRIA DE RADIOCOMUNICAÇÕES - OBTAIN LICENCE FOR WIRELESS TELECOMMUNICATION EQUIPMENT TESTING AND TEMPORARY OWNERSHIP <p>[法令第 48/86/M 號] (DECRETO-LEI N. 48/86/M)</p>
055	<ul style="list-style-type: none"> - 申請發給無線電操作者執照 - PASSAGEM DE CARTA DE RÁDIO-OPERADOR - OBTAIN LICENCE FOR RADIO (WIRELESS) OPERATOR <p>[法令第 48/86/M 號] (DECRETO-LEI N. 48/86/M)</p>
069	<ul style="list-style-type: none"> - 申請衛星天線牌照 - LICENÇA DE INSTALAÇÃO DE ANTENA SATÉLITE - OBTAIN LICENCE FOR INSTALLING SATELLITE ANTENNA

114	<ul style="list-style-type: none">- 申請註冊為無線電通訊網或站的技術負責人- INSCRIÇÃO COMO RESPONSÁVEL TÉCNICO DA REDE OU ESTAÇÃO DE RADIOCOMUNICAÇÕES- TO BE REGISTERED AS TECHNICIAN IN CHARGE OF THE WIRELESS TELECOMMUNICATION NETWORK OR STATION <p>[法令第 48/86/M 號] (DECRETO-LEI N. 48/86/M)</p>
-----	--

J. 辦理證件

Tratamento de documentos

063	<ul style="list-style-type: none"> - 申請機場通行證 - OBTENÇÃO DE CARTÃO DE ACESSO AO AEROPORTO - OBTAINING ACCESS PERMIT TO AIRPORT
073	<ul style="list-style-type: none"> - 取得駕駛證 - OBTENÇÃO DA CARTA DE CONDUÇÃO - APPLYING FOR DRIVING LICENCE
074	<ul style="list-style-type: none"> - 駕駛證續期 - RENOVAÇÃO DA CARTA DE CONDUÇÃO - RENEWAL OF DRIVER'S LICENCE
097	<ul style="list-style-type: none"> - 申請護照 - PEDIDO DE PASSAPORTE - APPLICATION FOR PASSPORT
119	<ul style="list-style-type: none"> - 申請外港碼頭通行證 - OBTENÇÃO DE CARTÃO DE ACESSO AO TERMINAL MARÍTIMO DO PORTO EXTERIOR - OBTAIN ACCESS PERMIT AT THE FERRY TERMINAL
124	<ul style="list-style-type: none"> - 申請旅行證件 - REQUERIMENTO DE DOCUMENTO DE VIAGEM - APPLICATION FOR THE TRAVEL DOCUMENT

K. 加入社團

Inscrição como membro de associação

076	<ul style="list-style-type: none">- 申請加入社團- INSCRIÇÃO COMO MEMBRO DE ASSOCIAÇÃO- REGISTRATION AS MEMBER OF ASSOCIATION
079	<ul style="list-style-type: none">- 申請加入葡國醫生公會- INSCRIÇÃO NA ORDEM DOS MÉDICOS EM PORTUGAL- TO JOIN THE PORTUGUESE MEDICAL ASSOCIATION
080	<ul style="list-style-type: none">- 加入葡國律師公會- INSCRIÇÃO NA ORDEM DOS ADVOGADOS DE PORTUGAL- TO JOIN THE PORTUGUESE LAWYER ASSOCIATION
094	<ul style="list-style-type: none">- 加入澳門律師公會- INSCRIÇÃO NA ASSOCIAÇÃO DOS ADVOGADOS DE MACAU- TO JOIN MACAO LAWYER ASSOCIATION <p>[律師入職規章] (REGULAMENTO DO ACESSO A ADVOCACIA)</p>

L. 取得權利或福利

Obtenção de direitos ou benefícios

005	<ul style="list-style-type: none"> - 退休 - APOSENTAÇÃO - RETIREMENT
057	<ul style="list-style-type: none"> - 申請司法恢復權利或裁判之不轉錄 - REABILITAÇÃO JUDICIAL OU NÃO TRANSCRIÇÃO DAS DECISÕES - OBTAIN JUDICIAL REHABILITATION OR NON TRANSFER THE JUDGMENT 〔法令第 86/99/M 或 27/96/M 號〕 (DECRETO-LEI N. 86/99/M OU 27/96/M)
090	<ul style="list-style-type: none"> - 申請行政恢復權利 - REABILITAÇÃO ADMINISTRATIVA - OBTAIN ADMINISTRATIVE RIGHTS RESTORATION
099	<ul style="list-style-type: none"> - 在葡國取得同等權利及義務待遇 - OBTENÇÃO DOS ESTATUTOS GERAL DE IGUALDADE DE DIREITOS E DEVERES E ESPECIAL DE DIREITOS POLÍTICOS EM - TO OBTAIN THE SAME RIGHTS AND TREATMENT IN PORTUGAL
110	<ul style="list-style-type: none"> - 申請援助 - PEDIDO DE SUBSÍDIO - APPLICATION FOR SUBSIDY

M. 其他

Outros

067	- 選澳門小姐 - CONCURSO DE MISS MACAU - PARTICIPATE IN MISS MACAU CONTEST
077	- 納入葡國編制 - INTEGRAÇÃO NOS QUADROS DA REPÚBLICA PORTUGUESA - TO BE EMPLOYED AS THE STAFF OF PORTUGUESE GOVERNMENT
078	- 服兵役 - SERVIÇO MILITAR - MILITARY SERVICE
089	- 呈交外國機構作司法調查 - APRESENTAÇÃO A ENTIDADE ESTRANGEIRA PARA INVESTIGAÇÃO JUDICIAL - TO BE PRESENTED TO FOREIGN AUTHORITY FOR JUDICIAL INVESTIGATION
098	- 訴願 - RECURSO HIERÁRQUICO - ADMINISTRATIVE APPEAL
102	- 參加公開招標（一般性） - CONCURSO PÚBLICO(GERAL) - TO JOIN PUBLIC BIDDING (GENERAL)
106	- 晉升 - PROCESSO DE PROMOÇÃO - PROMOTION
115	- 出資額之讓與或轉讓 - CESSÃO OU ALIENAÇÃO DE PARTICIPAÇÕES SOCIAIS - TO TRANSFER OWNERSHIP OF CAPITAL
139	- 寄養服務 - SERVIÇO DE ACOLHIMENTO FAMILIAR - FOSTER CARE SERVICE

<p>142 豁免收費</p>	<ul style="list-style-type: none"> - 成為澳門行政長官選舉委員會委員 - SER MEMBRO DA COMISSÃO ELEITORAL DO CHEFE DO EXECUTIVO DA RAEM - TO BE A MEMBER FOR MACAO'S CHIEF EXECUTIVE ELECTION COMMITTEE <p>[澳門特別行政區第 3/2004 號及 12/2008 號法律] (LEI N.3/2004 OU 12/2008 DA RAEM)</p>
<p>143 豁免收費</p>	<ul style="list-style-type: none"> - 成為澳門行政長官選舉候選人 - CANDIDATAR-SE AO CARGO DO CHEFE DO EXECUTIVO DA RAEM - TO BE A CANDIDATE FOR MACAO'S CHIEF EXECUTIVE ELECTION <p>[澳門特別行政區第 3/2004 號及 12/2008 號法律] (LEI N.3/2004 OU 12/2008 DA RAEM)</p>